



## VERTALING

N. 94 — 3041

**1 JUNI 1994.** — Besluit van de Regering van de Duitstalige Gemeenschap genomen in werpning van artikel 6 van het decreet van de Raad van de Duitstalige Gemeenschap van 5 juni 1990 tot vaststelling van het aantal lestijden/leerkracht voor het secundair onderwijs met volledig leerplan van het type I

De Regering van de Duitstalige Gemeenschap,

Gelet op het decreet van de Raad van de Duitstalige Gemeenschap van het aantal lestijden/leerkracht voor het secundair onderwijs met volledig leerplan van het type I, inzonderheid op artikel 6;

Gelet op het protocol nr. S4/94 + OSUW 3/94 van 30 mei 1994, houdende de conclusies van de onderhandelingen gevoerd in een gemeenschappelijke zitting van het Sectorcomité XIX van de Duitstalige Gemeenschap en het subcomité bepaald in artikel 17, § 2<sup>ter</sup>, 3<sup>o</sup> van het koninklijk besluit van 28 september 1994;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wetten van 9 augustus 1980, 16 juni 1989 en 4 juli 1989;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat de scholen het lestijdenpakket zo vroeg mogelijk moeten kennen zodat het nieuwe schooljaar 1994-1995 vroegtijdig kan worden gepland en georganiseerd;

Op de voordracht van de Minister van Onderwijs en Vorming, Cultuur, Jeugd en Wetenschappelijk Onderzoek,

Besluit:

**Artikel 1.** In vergelijking met vorig jaar mag de verhoging van het totaal aantal lestijden/leerkracht in een onderwijsinstelling 4% niet overschrijden.

**Art. 2.** In vergelijking met vorig jaar mag de vermindering van het totaal aantal lestijden/leerkracht in een onderwijsinstelling 4% niet overschrijden.

**Art. 3.** Dit besluit geldt voor het schooljaar 1994-1995.

**Art. 4.** De Minister van Onderwijs en Vorming, Cultuur, Jeugd en Wetenschappelijk Onderzoek is belast met de uitvoering van dit besluit.

Eupen, 1 juni 1994.

Voor de Regering van de Duitstalige Gemeenschap:

De Minister-President, Minister van Financiën, Volksgezondheid, Gezin en Bejaarden,  
Sport, Toerisme, Internationale Betrekkingen en Monumenten en Landschappen,

J. MARAITE

De Minister van Onderwijs en Vorming,  
Cultuur, Jeugd en Wetenschappelijk Onderzoek,

B. GENTGES

D. 94 — 3042

[SC 33088]

**11. AUGUST 1994.** — Erlaß der Regierung der Deutschsprachigen Gemeinschaft zur Abänderung des Artikels 3 des Erlasses vom 4. September 1991 zwecks Einsetzung einer Pädagogischen Kommission für die Weiterbildung im Unterrichtswesen

Die Regierung der Deutschsprachigen Gemeinschaft,

Aufgrund des Gesetzes vom 31. Dezember 1983 über institutionelle Reformen für die Deutschsprachige Gemeinschaft, abgeändert durch die Gesetze vom 8. Juli 1990, 18. Juli 1990 und 16. Juli 1993;

Aufgrund des Gesetzes vom 29. Mai 1959 zur Abänderung gewisser Bestimmungen der Unterrichtsgesetzgebung, wie es abgeändert wurde;

Aufgrund des Erlasses der Exekutive vom 4. September 1991 zwecks Einsetzung einer Pädagogischen Kommission für die Weiterbildung im Unterrichtswesen;

Aufgrund des Einverständnisses des Minister-Präsidenten, zuständig für den Haushalt vom 22. Juni 1994;

Aufgrund des Gutachtens der Finanzinspektion vom 15. Juli 1994;

Aufgrund der koordinierten Gesetze über den Staatsrat vom 12. Januar 1973, insbesondere des Artikels 3 § 1, abgeändert durch die Gesetze vom 9. August 1980, 16. Juni 1989 und 4. Juli 1989;

Aufgrund der Dringlichkeit;

In Erwägung der Tatsache, daß es unerlässlich ist, den Mitgliedern der Pädagogischen Kommission so schnell wie möglich das Recht auf Anwesenheitsgelder zuzugestehen;

Auf Vorschlag des Ministers für Unterricht und Ausbildung, Kultur, Jugend und wissenschaftliche Forschung,

Beschließt:

**Artikel 1.** Artikel 3 des Erlasses der Exekutive der Deutschsprachigen Gemeinschaft zwecks Einsetzung einer Pädagogischen Kommission für die Weiterbildung im Unterrichtswesen wird um einen Paragraphen 3 mit folgendem Wortlaut ergänzt:

« § 3. Der Vorsitzende, der stellvertretende Vorsitzende, der Schriftführer, der stellvertretende Schriftführer und die Mitglieder der Kommission erhalten Anwesenheitsgelder pro Sitzungstag von mindestens zwei Stunden, wenn die Sitzungen außerhalb der Dienstzeit stattfinden:

— für den Vorsitzenden, den stellvertretenden Vorsitzenden, den Schriftführer und den stellvertretenden Schriftführer: BEF 2 000;

— für die Mitglieder: BEF 1 500. »